

# BÜSUM *spontan*

Aktuelle Urlaubs-Infos  
3 x die Woche gratis  
**Nr. 579, Mo./Di.**  
**20./21.4.09**

## Moin zusammen ...

Eine wirklich kluge Erfindung sind abschaltbare Steckdosenleisten. Der rot leuchtende Schalter gemahnt, die dort angeschlossenen Geräte nach Gebrauch vollständig vom Netz zu trennen.

Diese kleine Mühe wird unverhältnismäßig hoch belohnt: Man spart den Standby-Strom, schont damit Geldbeutel und Umwelt und verringert das Brandrisiko. Entsprechend hoher Beliebtheit erfreuen sich die nützlichen Helfer in immer mehr Haushalten.

Dieses Nutzerverhalten aber, hat sich offenbar noch nicht bei allen Geräteherstellern herumgesprochen: Als ich neulich, nach längerer Zeit, mal wieder die Stereoanlage einschaltete, produzierte diese zunächst nur Stille. Nach Einlegen einer CD erklang schließlich Musik – aber das Radioteil blieb stumm. Ein Blick in die Betriebsanleitung löste das Rätsel: Die Senderspeicherung wird nach Trennung vom Stromnetz nur für ca. eine Woche aufrechterhalten. Dieser Umstand wurde dort auch noch als „Speichersicherungsfunktion“ gepriesen. Ich preise das als Murks! Dreißig Sender, nach Priorität geordnet, habe ich dem Gerät an einem langen Winterabend mittels des umständlichen Speicherverfahrens anvertraut.

Abgesehen von diesem Manko, hat die Anlage zwar einen hervorragenden Klang – aber was nützt das, wenn der alle paar Wochen von meinem Geflüche übertönt wird, weil ich das Ding wieder neu einstellen muss ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer, Büsum spontan

**Täglich 9.30 Uhr ab Büsum**  
1. Klasse fahren nach **Helgoland**  
Schnellschiff mit Anti-Schaukel-System mit **MS Funny Girl**  
**REEDEREI CASSEN EILS**  
Helgolandkajüte/Ankerplatz 0 48 34/93 82 20

## Gezeiten für Büsum

20 Mo	3.18	9.40	15.57	22.16
21 Di	4.31	10.49	17.02	23.18
22 Mi	5.29	11.44	17.53	

Berechnung: Dr. J. Wesseler • Kiel • Ohne Gewähr

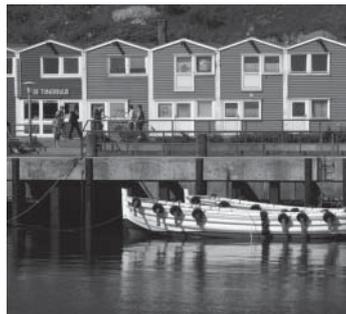
**KangaROOS - LOWA - BIRKENSTOCK**  
**Marken-Direkt-Verkauf**  
**SCHUHE**  
ab 10 € ab 15 € ab 20 €  
**BÜSUM** nur für kurze Zeit  
Veranstaltungshalle Büsum, Am Fischereihafen 25  
**TÄGLICH BIS 21. APRIL 2009**  
Mo-Sa. ab 10<sup>00</sup>, So ab 11<sup>00</sup> • Nero-Trading GmbH, Kurze Mühren 1, 20095 HH  
**Sioux - rieker - Buffalo - und viele mehr ...**

Waldläufer - Caterpillar - Head  
Puma - T-Shoes - Killtec

## Zwei Fahrten nach Helgoland zu gewinnen



Typisch Helgoland: Das Wahrzeichen „Lange Anna“ und die Hummerbuden



Herrliches Wetter und kaum Wind: ideale Bedingungen, um Büsums westlichen Nachbarort zu besuchen. Wir verlosen zwei Tickets für eine Fahrt mit der „Funny Girl“ der Reederei Cassen Eils zur Insel Helgoland.

Wer sich eine der Karten sichern möchte, ruft einfach am Montag zwischen 10:00 und 13:00 Uhr

**Land & Leute Erlebnispark**  
Vom 5. April bis zum 25. Oktober  
täglich geöffnet von 10-18 Uhr  
04833/2929 • Oesterwuth b. Wesselburen

Im Dienste Ihrer Gesundheit  
Ihre Apotheke in der Fußgängerzone  
**Delphin APOTHEKE**  
Telse Thiessen  
Alleestraße 10  
25761 Büsum  
Tel. (0 48 34) 90 60  
Fax (0 48 34) 9 06 60  
Blutwertmessung  
Rollstuhlverleih

unser **Glückstelefon** an:  
**(0 48 34) 96 04 84**

Die Karten werden unter allen Anrufern verlost. Ob Sie gewonnen haben, erfahren Sie in unserer Mittwoch-Ausgabe.

**E Frischemarkt Volker Claussen**  
EDKA  
Öffnungszeiten:  
Mo-Sa: 8-18 Uhr  
So: 11-18 Uhr  
Leckeres aus unserer Salatbar  
**Lotto-Annahme**  
**Handykarten**  
Am Brunnenplatz  
Tel. 04834/95770

**TÄGLICH GEÖFFNET**  
**Öffnungszeiten:**  
**MO-SA 9.00 - 19.00**  
**SO 11.00 - 18.00**  
**STOLZ**  
Unser Kaufhaus seit 1858  
**TÄGLICH GÜNSTIG**

Wetter			
<b>Mo</b>	Max: 16 °C Min: 4 °C	umlaufend 9 – 13 km/h Böen – 27 km/h	
<b>Di</b>	Max: 16 °C Min: 5 °C	umlaufend 7 – 12 km/h Böen – 28 km/h	
<b>Mi</b>	Max: 11 °C Min: 7 °C	10 – 26 km/h Böen – 48 km/h	

www.kachelmannwetter.de • www.unwetterzentrale.de

## Was liegt an?

>> **MONTAG 20.04.**

- 8:30 Mini-Maxi-Club „Freie Spielzeit“
- 9:00 Vitamaris Gruppengymnastik (Anm.)
- 9:00 Ankerplatz/Uhr Fahrrad-Vogel-Exkursion
- 10:30 Lysdeel/Kirchenstr. Kerzenziehen
- 11:00 Vitamaris Therap. Atemgymnastik (Anm.)
- 11:30 Vitamaris Bewegungsbad in der Gruppe
- 12:00 St. Clemens-Kirche „Mittagsgebet“
- 13:30 Mini-Maxi-Club „Kreativ-Wattführung“
- 13:30 Nordseestr./Letzte Deichtreppe Naturkundliche Wattführung
- 13:30 Mini-Maxi-Club „Handabdrücke aus Gips“
- 14:00 Deichkrone/Hochhaus • „Watt für Kids“
- „Wattexkursion“
- 15:40 Piraten Meer „Aqua-Fitness“

Fortsetzung Seite 2

**Fahrplan 20./21.4.**  
**Ausflugschiffe ab Ankerplatz**  
Erlebnisf. Wattenmeer Mo 11:00 Uhr ca. 6 Std.  
**Büsum-Helgoland** Di 9:15 Uhr 3-4 Std. Inselaufenthalt, Rückkehr ca. 18:45  
**Seehundsbank** (ca. 2 ½ Std.)  
Mo 11:00 Di 12:15 Uhr  
**Küstenfahrt in See** (ca. 1 Std.)  
Mo 14:30, 16:00 Uhr  
Di 10:45, 15:00, 16:15 Uhr  
**Fangfahrt in See** (ca. 1 ¼ Std.)  
Mo 11:00, 13:15, 15:15 Uhr  
Di 9:00, 11:00, 13:15, 15:15 Uhr  
**Reederei H. G. Rahder**  
Ankerplatz • Tel. 0 48 34 / 36 12

**Mittagstisch „Büsumer Pesel“** Mo.: **Schmorrippchen** mit Bratensauce, Rotkohl und Salzkartoffeln € 6,50  
**Restaurant-Café im GVZ** Di.: **Katenschinken** m. gestovtem Erbsen-Möhren-Gemüse u. Petersilienkart. € 6,50

## Was liegt an?

Fortsetzung von Seite 1

**19:00** Vitamaris Fitwelt „Fatburner“  
**19:30** Ev. Gemeindehaus „Klönchnack mit Eiergrog“  
**20:00** Vitamaris Fitwelt „Spinning“ mit Uwe

>>> **DIENSTAG, 21.04.**

**7:00** Feuerwehrgerätehaus Wochenmarkt  
**7:30** Piraten Meer „Frühschwimmer“  
**8:30** Mini-Maxi-Club „Freie Spielzeit“  
**10:00** Vitamaris Wellness-Führung  
**10:30** Lysdeel/Kirchenstr. Kerzenziehen  
**11:30** Vitamaris Bewegungsbad in der Gruppe  
**12:00** St. Clemens-Kirche Mittagsgebet  
**13:30** Vitamaris „Schwimmen & Gymnastik“  
**14:00** Gäste- u. Verant'zent. Gäste-Ehrung  
**14:00** Bernsteinkt./Schmiedestr. Bernsteinschleifen (bis 17 Uhr)  
**14:00** Mini-Maxi-Club „Wir bemalen ein T-Shirt“  
**14:30** Ankerplatz/Reetdachpav. Biol./naturkundliche Wattführung  
**14:30** Dat Dufthuus Büs. Deichh. Malschule Inge Nagel  
**15:00** Nordseelounge Entspannungstraining  
**15:00** Deichkrone/Hochhaus „Wattexkursion“  
**15:00** Badestelle Stinteck/Wds. Geographische Wattführung  
**15:40** Piraten Meer „Aqua-Fitness“  
**17:17** Ankerplatz/Uhr Hafenummel mit Museumsführung  
**18:30** Alte Schule WDS „Lachmöwen Spaßfabrik“  
**19:30** Gemeindebücherei Schach für Jedermann  
**19:30** Sportcasino Rosengrund Preisskat für Jedermann  
**19:30** Dat Dufthuus Büs. Deichh. Malschule Inge Nagel

**Zur Sackgasse**  
 Die urgemütliche Kneipe in Büsum  
 Hohenzollerstr. 4 • Tel. 87 87  
**Montag ist Weizentag:**  
 Jedes König-Ludwig-Weizen  
 0,5 l nur € 2,80  
 Hausgemachte Torte St. € 1,-  
 Von 17 - 19 Uhr: Die goldenen Stunden

**Büsumer Reisebüro am Brunnenplatz**  
 >>> **Fahrkarten** <<<  
 der Deutschen Bahn, Nord-Ostsee-Bahn und Schleswig-Holstein-Bahn bei uns erhältlich.  
 Hier werden Sie montags bis samstags ab 8:45 Uhr von Fachpersonal beraten  
**Telefon 0 48 34 - 96 24 20**

## Kreativ-Wattführung

Naturerlebnis, Basteln und Lernen verbindet die neue Kreativ-Wattführung der „Büsumer Wattenlöpers“, Antonie und Bodo Spreu. Am Montag um 13:30 Uhr ziehen Eltern und Kinder gemeinsam ins Watt, wo sich nicht nur eine artenreiche Tierwelt sondern auch allherhand zum Basteln findet. An-

schließend kehrt man in den Mini-Maxi-Club zurück um aus den gefundenen Schätzen kleine Kunstwerke zu machen, die natürlich mit nach Hause genommen werden dürfen.

Mo., 13:30 Uhr, Mini-Maxi-Club  
 Ki. (ab 4 J.) € 5,-/Erw. € 8,-  
 Familien € 20,- inkl. Material  
 Info unter 04834-3605

## Vogellexkursion in den Speicherkoog

Gleichermaßen erbaulich für Kopf und Beine ist die Vogellexkursion der Schutzstation Wattenmeer. Am Montag um 9:00 Uhr trifft sich die Gruppe an der „Persil-Uhr“ am Ankerplatz. Ziel der Fahrt ist der sechs Kilometer entfernte Speicherkoog. Dieses, erste Ende der siebziger Jahre eingedeichte, Gebiet bietet ungestörten Lebensraum für viele Vogelarten und lädt so dazu ein, die faszinierende Vogelwelt des Wattenmeeres kennen zu lernen. Die Tour dauert ca. 2 Std. Spektive und Ferngläser werden gestellt, Fahrräder müssen mitgebracht werden.

ger Jahre eingedeichte, Gebiet bietet ungestörten Lebensraum für viele Vogelarten und lädt so dazu ein, die faszinierende Vogelwelt des Wattenmeeres kennen zu lernen. Die Tour dauert ca. 2 Std. Spektive und Ferngläser werden gestellt, Fahrräder müssen mitgebracht werden.

## Entspannen mit Nordseeblick

Am Dienstag lädt das Team der Kurseelsorge zu einem Entspannungstraining nach Jacobsen bei meditativer Musik ein. Die Veranstaltung beginnt um

15 Uhr in der Nordseelounge. Die Teilnahme ist kostenlos, über eine kleine Spende würde man sich freuen.

Info unter 04834/3954

## Gäste-Ehrung am Dienstag

Am Dienstag um 14:00 Uhr findet im Gäste- und Veranstaltungszentrum die Ehrung langjähriger Büsum-Urlauber statt: Wer 25 oder mehr Aufenthalte mit einer Mindestdauer von einer Woche aufweisen kann, den erwartet eine besondere Ehre. Diesen Stammgästen wird die

silberne Büsum-Medaille zusammen mit einer Urkunde verliehen. Bei über 40 Urlauben erhält man sogar die goldene Anstecknadel.

Alle Gäste, die für eine Ehrung in Frage kommen, können sich am Montag noch in eine Liste eintragen, die im Informations- und Reservierungszentrum ausliegt.

## Wellnessführung

Unter dem Motto „Was ist Wellness“ erlaubt das Team des Gesundheits- und Thalassozenentrums „Vitamaris“ am Dienstag einen Blick hinter die Kulissen

von Saunabereich, Massageräumen und Kosmetikbereich. Die Führung ist kostenlos und beginnt um 10:00 Uhr an der Rezeption des Vitamaris.



### Ärztl. Notdienst

Notdienst-Anlaufpraxis Heide 0 18 05 - 11 92 92  
 (im Westküstenklinikum Heide, Esmarchstr. 50) (14 ct./min)

### Apotheken-Notdienst

Anker-Apotheke, Brunnenplatz (0 48 34) 95 90-0

**Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112**

**Zahnärztl. Notdienst (04 81) 8 55 67 89**

**Tierärztl. Notdienst 0700 - 88 22 11 00**

## Strandrestaurant & Café „Zur Perle“

Haben Sie schon Ihren Bonus-Pass?

- Montag -

Szegediner Gulasch mit Salzkartoffeln € 5,50  
 Leberkäse, gebraten, mit Spiegelei und Bratkartoffeln € 6,50

- Dienstag -

Rahmgeschnetzeltes mit Reis € 5,50  
 Geschmorte Rippchen mit Salzkartoffeln und Bohnen € 6,50

Auch außer Haus • Direkt am Sandstrand Nordseestraße 80 • Tel. (04834) 47 47

## Bier Salon Büsum

Bier-Cocktail-Dancing

Internet Cafe

Premiere Sports Bar

Alleestraße 36 • Tel. 04834/9770

In allen Gesundheitsfragen:

anker - apotheke Wir kümmern uns um Sie!



heiko schwarze

am brunnenplatz - 25761 büsum  
 tel. 0 48 34 / 9 59 00 - fax 95 90 19

**E** Aktivmarkt  
 EDEKA **Wolff-Dietrich Bill**

Lieferservice

**SB-Waschsalon**

Nordseestr. 16

Tel. 0 48 34 - 95 950

**Appartement Vermietung**  
**Bonde Büsum**



Alleestr. 36 04834/9770  
 www.biersalon.de

**Zur allen Post**

an der Fischerkirche • Tel. 0 48 34 / 9 51 00

**Hotel und Restaurant - heute -**

Preiswerte Empfehlung im besonderen Restaurant:

Frischer deutscher Spargel mit Katenschinken, zerlassener Butter und Salzkartoffeln **9.20**

Kabeljaufilet „Wiener Art“, mit Remouladensauce, Bratkartoffeln und Salat **8.90**

Wir empfehlen hierzu 1 Glas 1/10 ltr. Moselwein **1.-**

## Impressum

Gesamtherstellung: Klüwerbung  
 Werbeagentur & Verlag e. K.  
 Kai Klüwer

Trischenweg 12 • 25761 Büsum  
 Tel.: (0 48 34) 960 480 Fax: 960 488

E-Mail: info@kluewerbung.de  
 Fotos: Klüwerbung, KTS Büsum,  
 Dithmarschen Tourismus

Der Verlag übernimmt keine Haftung für die Richtigkeit der Terminangaben  
 Anzeigenpreisliste Nr. 5 vom 16.03.09